

Ամերիկայի Միացյալ Նահանգների Կառավարության
և Հայաստանի Հանրապետության Կառավարության միջև
Ավելի մրցունակ և զանազանեցված մասնավոր հատվածի շուրջ
Օժանդակության համաձայնագրի
Փոփոխություն 2

ԱՄՆ ՄՁԳ Օժանդակության Համաձայնագիր
սեպտեմբերի 17, 2011

ԱՄՆ ՄՁԳ օժանդակության համաձայնագիր թիվ Aag-111-g-10-001

2010թ. օգոստոսի 6-ին Ամերիկայի Միացյալ Նահանգների Կառավարության՝ ի դեմս ԱՄՆ Միջազգային զարգացման գործակալության (ԱՄՆ ՄՁԳ), և Հայաստանի Հանրապետության Կառավարության՝ ի դեմս Հայաստանի Հանրապետության էկոնոմիկայի նախարարության (այսուհետ՝ Դրամաշնորհի ստացող) միջև Ավելի մրցունակ և զանազանեցված մասնավոր հատվածի շուրջ կնքված օժանդակության համաձայնագրի Փոփոխություն թիվ 2

2010թ. օգոստոսի 6-ին Դրամաշնորհի ստացողը և ԱՄՆ ՄՁԳ-ը Օժանդակության Համաձայնագիր են կնքել Ավելի մրցունակ և զանազանեցված մասնավոր հատվածի կայացումը խթանելու շուրջ՝ համաձայն նշված Օժանդակության Համաձայնագրի (Այսուհետ՝ Համաձայնագիր) Հավելված 1-ի (Գործունեություն):

Դրամաշնորհի ստացողը և ԱՄՆ ՄՁԳ-ը ցանկանում են փոփոխություններ կատարել Համաձայնագրում ա) ԱՄՆ ՄՁԳ կողմից տրամադրվող ընդհանուր գումարը \$15 386 870 -ից մինչև \$ 23 696 870 ավելացնելու նպատակով՝ այսպիսով տրամադրելով \$8 310 000 լրացուցիչ ֆինանսավորում թիվ Aag-111-g-10-001 Համաձայնագրի իրականացման համար:

Այսպիսով՝ Համաձայնագրի կողմերը համաձայնում են Համաձայնագրում իրականացնել հետևյալ փոփոխությունները.

1. Բաժին 3.1-ի («ԱՄՆ ՄՁԳ ներդրումը») առաջին պարբերությունը (3.1.ա) փոխարինվում է հետևյալով.

ա) Դրամաշնորհ: Սույն Համաձայնագրով սահմանված Նպատակի իրականացման օժանդակելու նպատակով ԱՄՆ ՄՁԳ-ն, համաձայն 1961թ. Օտարերկրյա օժանդակության որոշման, սույնով Դրամաշնորհի ստացողին է շնորհում քսաներեք միլիոն վեց հարյուր ինսուսուվեց հազար ութ հարյուր յոթանասուն ԱՄՆ դոլարը (\$23 696 870) չգերազանցող գումար (այսուհետ՝ Դրամաշնորհ):

2. Բաժին 3.2-ի («Դրամաշնորհի ստացողի ներդրումը») երկրորդ պարբերությունը (3.2. բ.) փոխարինվում է հետևյալով.

բ) 3.1.ա բաժնով նախատեսված՝ ԱՄՆ ՄԶԳ ներդրման վրա հիմնված՝ Դրամաշնորհի ստացողի ներդրումը չի կարող պակաս լինել բնափրային ներդրումով արտահայտված յոթ միլիոն ութ հարյուր իննսուհինգ հազար ինը հարյուր հիսունվեց(\$7 898 956) ԱՄՆ դոլարի համարժեքից, որը կտրամադրվի ներկա բյուջեի միջոցներից: Եթե ԱՄՆ ՄԶԳ-ն ավելացնի 3.1.ա բաժնով սահմանված Դրամաշնորհի գումարը, Դրամաշնորհի ստացողի ներդրումը կաճի, համապատասխանաբար, յուրաքանչյուր մասնաբաժնի հետ, որպեսզի Դրամաշնորհի ստացողի ներդրումը պակաս չլինի Դրամաշնորհի գումարի այն գործունեությանն օժանդակելու համար մասի մեկ երրորդից, որը կամ ուղղակիորեն զգալի շահ է ներկայացնում ՀՀ Կառավարության համար, կամ ներառում է ՀՀ Կառավարության ուղղակի և զգալի ներգրավվածությունն այդ օժանդակության վարչարարության, վերահսկման կամ կառավարման հարցում: Դրամաշնորհի ստացողի ներդրման ճշգրիտ գումարը պետք է նշվի յուրաքանչյուր աճող ներդրման վերաբերյալ ԱՄՆ ՄԶԳ գրավոր ծանուցման մեջ: Նպատակի իրականացման համար Դրամաշնորհի ստացողի ընդհանուր նախատեսված ներդրումը կախված է Դրամաշնորհի ստացողի բյուջետավորված միջոցների հասանելիությունից այս նպատակի համար և ԱՄՆ ՄԶԳ կողմից 3.1.բ բաժնում նշված ընդհանուր հաշվարկված գումարի տրամադրումից: Դրամաշնորհի ստացողը առնվազն տարեկան հաշվետվություններ պետք է ներկայացնի իր կանխիկ և բնափրային ներդրումների վերաբերյալ ԱՄՆ ՄԶԳ հետ համաձայնեցված ձևաչափով:

3. Համաձայնագրի «Գործառնական նպատակներ, ծրագրային ոլորտներ» 2.1 կետում՝ «Ենթակառուցվածքներ» ծրագրային ոլորտից հետո ավելացվել է «Շրջակա միջավայր» ծրագրային ոլորտը:
4. Համաձայնագրի «Ծրագրային բաղադրիչներ» 2.2 կետում, «Զրամատակարարում և ջրահեռացում» ծրագրային բաղադրիչից հետո ավելացվել է «Մաքուր արդյունավետ շրջակա միջավայր» ծրագրային բաղադրիչը:
5. Հավելված 1 (Ա)-ն «Ֆինանսական պլան» փոխարինվում է հետևյալով.

Նպատակը	Ծրագրային ոլորտ	Նախորդ հատկացում	Տվյալ փոփոխություն	Ընդհանուր հատկացում
Տնտեսական աճ	Աճի մակրոտնտեսական հիմք	1 155 000	750 000	1 905 000
	Առևտուր և ներդրումներ	4 132 922	-	4 132 922
	Ֆինանսական ոլորտ	2 778 948	1 100 000	3 878 948
	Մասնավոր հատվածի մրցունակություն	2 450 000	3 110 000	5 560 000

	Ենթակառուցվածք	3 620 000	1 450 000	5 070 000
	Շրջակա միջավայր	-	1 000 000	1 000 000
	Առողջապահություն	1 250 000	900 000	2 150 000
Մարդկային ռեսուրսների ներդրումներ	Առողջապահական, սոցիալական և տնտեսական ծառայություններ, խոցելի բնակչության պաշտպանություն	-	-	-
ԸՆԴԱՄԵՆԸ		15 386 870	8 310 000	23 696 870

6. Բացի նշված կետերից Համաձայնագրի մյուս պայմանները մնում են անփոփոխ, ուժի մեջ են և վավերական:

Ի հաստատումն որի՝ Հայաստանի Հանրապետության Կառավարությունը և Ամերիկայի Միացյալ Նահանգների Կառավարությունը՝ յուրաքանչյուրն ի դեմս իր կողմից լիազորված ներկայացուցչի, որոշեցին, որ սույն Համաձայնագիրը պետք է ստորագրվի իրենց անունից և պաշտոնապես հանձնվի վերը նշված ամսաթվին:

Ամերիկայի Միացյալ Նահանգների
Կառավարության կողմից՝



Ջաթինդեր Չիմա 9/17/14

ԱՄՆ միջազգային զարգացման
գործակալության տնօրեն
Ամսաթիվ

Հայաստանի Հանրապետության
Կառավարության կողմից՝



Տիգրան Դավթյան

Հայաստանի Հանրապետության
Էկոնոմիկայի նախարար
Ամսաթիվ

2010թ. օգոստոսի 6-ին Ամերիկայի Միացյալ Նահանգների Կառավարության՝ և Հայաստանի Հանրապետության Կառավարության միջև Ավելի մրցունակ և զանազանեցված մասնավոր հատվածի շուրջ կնքված օժանդակության համաձայնագրի Փոփոխություն թիվ 2